

# CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO

## EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

No. 51BT3748

VISTO L'ESITO DELLE VERIFICHE CONDOTTE IN CONFORMITÀ ALL'ALLEGATO II, PUNTO 1,  
DEL DPR 15/11/96, N. 661, ATTUAZIONE DELLA DIRETTIVA 90/396/CEE,  
SI DICHIARA CHE I SEGUENTI PRODOTTI (MODELLO/TIPO):

*On the basis of our assessment carried out according to Annex II, section 1,  
of Legislative Decree of 1996/11/15, No. 661, national transposition of the Directive 90/396/EEC,  
we hereby certify that the following products (model/type):*

**Caldaie murali**

*Wall mounted boilers*

**Modelli ENERGY..., DOLCEVITA..., FALKE..., LAMBERT...**

*Models ENERGY..., DOLCEVITA..., FALKE..., LAMBERT...*

*(ulteriori informazioni sono riportate in allegato)  
(for further information see annexes)*

COSTRUITI DA:  
Manufactured by:

**BAXI SPA**  
**VIA TROZZETTI 20**  
**36061 BASSANO DEL GRAPPA VI**

SODDISFANO LE DISPOSIZIONI DEL DECRETO SUDDETTO.  
*Meet the requirements of the aforementioned national legislation.*

QUESTO CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO È RILASCIATO DA IMQ S.P.A. QUALE  
ORGANISMO NOTIFICATO PER LA DIRETTIVA 90/396/CEE.  
IL NUMERO IDENTIFICATIVO DELL'IMQ S.P.A. QUALE ORGANISMO NOTIFICATO È: **0051**  
*This EC Type Examination Certificate is issued by IMQ S.p.A. as Notified Body for the Directive 90/396/EEC.  
Notified Body notified to European Commission under number: 0051*

2008-11-13

DATA

*J. Cippitelli*

**IMQ** S.p.A.

VIA QUINTILIANO 43 - 20138 MILANO

IL PRESENTE CERTIFICATO ANNULLA E SOSTITUISCE IL PRECEDENTE DEL \_\_\_\_\_  
*This Certificate cancels and replaces the previous one of \_\_\_\_\_*

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2008-11-13  
Data di agglomeramento / Updated on  
Sostituisce / Replaces

**Prodotto | Product**

**Caldaiie murali**  
**Wall mounted boilers**

**Fabbricante | Manufacturer**

**BAXI SPA**  
**VIA TROZZETTI 20**  
**36061 BASSANO DEL GRAPPA VI**

**Marcatura | Marking**



CE

**Costruito presso (sito produttivo) | Manufactured at (factory location)**

VIA TROZZETTI 20 36061 BASSANO DEL GRAPPA VI Italy  
BAXI GROUP TEPEOREN, AKDENIZ CAD. 34959 ORHANLY-TUZLA ISTANBUL  
Turkey

**Rapporti | Test Reports**

06AI00342

**Caratteristiche tecniche | Technical characteristics**

*Tipo di installazione | Type of installation* **C12-C32-C42-C52-C82-B22**  
*Temperatura max acqua | Max water temperature* **95°C**  
*Pressione max acqua in riscaldamento | Max water pressure for heating* **3 bar**  
*Tensione nominale | Rated voltage* **230 V**  
*Grado protez. contro umidita' e penetr.acqua | Degree of protection against moisture* **IP X4D**

  
**IMQ S.p.A.**

**Articoli (con dettagli) | Articles (with details)**

AR.I00BSH

*Marca | Trade mark* **BROTJE HEIZUNG & BAYMAK**  
*Modello | Model* **ENERGY DIGIT 24 Fi**  
*Portata termica nominale | Nominal heat input* **25,8 kW**  
*Potenza termica nominale | Nominal heat output* **24,0 kW**  
*Portata termica ridotta | Minimum heat input* **10,6 kW**  
*Potenza termica ridotta | Minimum heat output* **9,3 kW**  
*Produzione acqua calda sanitaria | Hot-water production* **Istantanea / Istantaneous**  
*Tipo di caldaia | Type of boiler* **Bassa Temperatura / Low Temperature**

AR.I00BSG

*Marca | Trade mark* **DOLCEVITA**  
*Modello | Model* **DOLCEVITA 24 HC**  
*Portata termica nominale | Nominal heat input* **25,8 kW**  
*Potenza termica nominale | Nominal heat output* **24,0 kW**  
*Portata termica ridotta | Minimum heat input* **10,6 kW**  
*Potenza termica ridotta | Minimum heat output* **9,3 kW**  
*Produzione acqua calda sanitaria | Hot-water production* **Istantanea / Istantaneous**  
*Tipo di caldaia | Type of boiler* **Bassa Temperatura / Low Temperature**

AR.I00BSG

*Marca | Trade mark* **FALKE**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo  
Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2008-11-13

Data di aggiornamento / Updated on

Sostituisce / Replaces

*Modello / Model* **FALKE 24 HCY**  
*Portata termica nominale / Nominal heat input* **25,8 kW**  
*Potenza termica nominale / Nominal heat output* **24,0 kW**  
*Portata termica ridotta / Minimum heat input* **10,6 kW**  
*Potenza termica ridotta / Minimum heat output* **9,3 kW**  
*Produzione acqua calda sanitaria / Hot-water production* **Istantanea / Istantaneous**  
*Tipo di caldaia / Type of boiler* **Bassa Temperatura / Low Temperature**

AR.I00BSF

*Marca / Trade mark* **LAMBERT**  
*Modello / Model* **LAMBERT 24 FN**  
*Portata termica nominale / Nominal heat input* **25,8 kW**  
*Potenza termica nominale / Nominal heat output* **24,0 kW**  
*Portata termica ridotta / Minimum heat input* **10,6 kW**  
*Potenza termica ridotta / Minimum heat output* **9,3 kW**  
*Produzione acqua calda sanitaria / Hot-water production* **Istantanea / Istantaneous**  
*Tipo di caldaia / Type of boiler* **Bassa Temperatura / Low Temperature**

**Ulteriori informazioni | Additional Information**

Per la lista disegni vedere sezione ED del rapporto di valutazione n. 06AI00342 / For drawings list see section ED of the valuation report no. 06AI00342.

**Paesi di destinazione | Countries of destination**

<i>Paesi di destinazione/Countries of destination</i>	<i>Sigla/Code</i>	<i>Categorie/Categories</i>	<i>Gas e pressioni/Gas and supply pres</i>
TURCHIA/TURKEY	TR	II2H3P	G20=20mbar G31=37mbar

# CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO

## EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

No. **51BT3749DR**

VISTO L'ESITO DELLE VERIFICHE CONDOTTE IN CONFORMITÀ ALL'ALLEGATO III  
DEL DPR 15/11/96, N. 660, ATTUAZIONE DELLA DIRETTIVA 92/42/CEE,  
SI DICHIARA CHE I SEGUENTI PRODOTTI (MODELLO/TIPO):

*On the basis of our assessment carried out according to Annex III of Legislative Decree of 1996/11/15,  
No. 660, national transposition of the Directive 92/42/EEC, we hereby certify that  
the following products (model/type):*

**Caldae murali**

**Wall mounted boilers**

**Modelli ENERGY..., DOLCEVITA..., FALKE..., LAMBERT...**

**Models ENERGY..., DOLCEVITA..., FALKE..., LAMBERT...**

*(ulteriori informazioni sono riportate in allegato)  
(for further information see annexes)*

COSTRUITI DA:

*Manufactured by:*

**BAXI SPA**

**VIA TROZZETTI 20**

**36061 BASSANO DEL GRAPPA VI**

SODDISFANO LE DISPOSIZIONI DEL DECRETO SUDDETTO.

IN BASE A DETTE PRESCRIZIONI, LA MARCATURA DI RENDIMENTO ENERGETICO

ATTRIBUIBILE AL PRODOTTO È:

*Meet the requirements of the aforementioned national legislation.*

*According to said provisions, the marking of energy efficiency of the referred product is:*

**3 (\*\*\*)**

IL PRODOTTO SOPRA RIPORTATO È INOLTRE CONFORME AI REQUISITI DELLA DIRETTIVA  
90/396/CEE COME EVIDENZIATO DAL CERTIFICATO CE DI TIPO N.

*The above mentioned product meets also the requirements of the Directive 90/396/EEC  
as shown by the EC Certificate no.*

**51BT3748**

QUESTO CERTIFICATO DI ESAME CE DI TIPO È RILASCIATO DA IMQ S.P.A. QUALE

ORGANISMO NOTIFICATO PER LA DIRETTIVA 92/42/CEE.

IL NUMERO IDENTIFICATIVO DELL'IMQ S.P.A. QUALE ORGANISMO NOTIFICATO È: **0051**

*This EC Type Examination Certificate is issued by IMQ S.p.A. as Notified Body for the Directive 92/42/EEC.  
Notified Body notified to European Commission under number: 0051*

2008-11-13

DATA

  
**IMQ** s.p.a.  
VIA QUINTILLIANO 43 - 20138 MILANO

IL PRESENTE CERTIFICATO ANNULLA E SOSTITUISCE IL PRECEDENTE DEL

*This Certificate cancels and replaces the previous one of*

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo  
Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2008-11-13  
Data di agglomeramento / Updated on  
Sostituisce / Replaces

**Prodotto | Product**

**Caldae murali  
Wall mounted boilers**

**Fabbricante | Manufacturer**

**BAXI SPA  
VIA TROZZETTI 20  
36061 BASSANO DEL GRAPPA VI**

**Marcatura | Marking**



CEDR

**Costruito presso (sito produttivo) | Manufactured at (factory location)**

VIA TROZZETTI 20 36061 BASSANO DEL GRAPPA VI Italy  
BAXI GROUP TEPEOREN, AKDENIZ CAD. 34959 ORHANLY-TUZLA ISTANBUL  
Turkey

**Rapporti | Test Reports**

06AI00343

**Caratteristiche tecniche | Technical characteristics**

Tipo di alimentazione / Type of supply **Gas**  
Metodo / Method **Diretto / Direct**  
Modo operativo / Operating mode **2**

  
**IMQ S.p.A.**

**Articoli (con dettagli) | Articles (with details)**

AR.I00BSL

Marca / Trade mark **BROTJE HEIZUNG & BAYMAK**  
Modello / Model **ENERGY DIGIT 24 Fi**  
Numero stelle / Stars no. **3 (\*\*\*)**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **25,8 kW**  
Portata termica ridotta nominale / Minimum nominal heat input **10,6 kW**  
Rendimento utile alla potenza nominale / Useful efficiency at nominal output **92,93 %**  
Rendimento utile a carico parziale di 0,3 Pn / Useful efficiency at part load of 0,3 Pn **90,37 %**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Bassa Temperatura / Low Temperature**

AR.I00BSI

Marca / Trade mark **DOLCEVITA**  
Modello / Model **DOLCEVITA 24 HC**  
Numero stelle / Stars no. **3 (\*\*\*)**  
Portata termica nominale / Nominal heat input **25,8 kW**  
Portata termica ridotta nominale / Minimum nominal heat input **10,6 kW**  
Rendimento utile alla potenza nominale / Useful efficiency at nominal output **92,93 %**  
Rendimento utile a carico parziale di 0,3 Pn / Useful efficiency at part load of 0,3 Pn **90,37 %**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Bassa Temperatura / Low Temperature**

**Allegato al Certificato di Esame CE di Tipo**  
**Annex to EC Type Examination Certificate**

Emesso il / Issued on 2008-11-13

Data di aggiornamento / Updated on

Sostituisce / Replaces

AR.I00BSK

Marca / Trade mark **FALKE**  
Modello / Model **FALKE 24 HCY**  
Numero stelle / Stars no. **3 (\*\*\*)**  
Portata termica nominale / Nominal heat Input **25,8 kW**  
Portata termica ridotta nominale / Minimum nominal heat input **10,6 kW**  
Rendimento utile alla potenza nominale / Useful efficiency at nominal output **92,93 %**  
Rendimento utile a carico parziale di 0,3 Pn / Useful efficiency at part load of 0,3 Pn **90,37 %**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Bassa Temperatura / Low Temperature**

AR.I00BSJ

Marca / Trade mark **LAMBERT**  
Modello / Model **LAMBERT 24 FN**  
Numero stelle / Stars no. **3 (\*\*\*)**  
Portata termica nominale / Nominal heat Input **25,8 kW**  
Portata termica ridotta nominale / Minimum nominal heat input **10,6 kW**  
Rendimento utile alla potenza nominale / Useful efficiency at nominal output **92,93 %**  
Rendimento utile a carico parziale di 0,3 Pn / Useful efficiency at part load of 0,3 Pn **90,37 %**  
Tipo di caldaia / Type of boiler **Bassa Temperatura / Low Temperature**